



Notre référence : P1650-7

Date : Le 15 novembre 2006

Destinataires : Sociétés canadiennes d'assurance-vie et succursales canadiennes de sociétés d'assurance-vie étrangères fédérales

Expéditeur : Jeff Bee
Directeur, Division de l'information réglementaire

Objet : Recueil des formulaires et des instructions – mise à jour pour 2006

Relevés annuels et instructions – VIE-1 et VIE-2

En juin dernier, nous avons rencontré des représentants de l'industrie et de l'ACCAP et procédé à une analyse rétrospective des nouveaux formulaires VIE-1 et VIE-2 qui ont été déposés à la fin de l'exercice de 2005. Il en est résulté un certain nombre de changements relativement mineurs touchant quelques pages des formulaires – nous avons également apporté quelques modifications aux instructions, afin de donner suite à la demande de clarification de la part de l'industrie. Vous trouverez ces modifications sur notre site Web à l'adresse www.osfi-bsif.gc.ca, à la rubrique *Sociétés d'assurance-vie et de secours mutuels/Instructions relatives à la production, déclarations et pénalités/Relevés financiers et Instructions*.

MMPRCE et TDAMR – formulaires BSIF-87 et BSIF-86

Pour 2006, des modifications ont été apportées aux formulaires – ceux-ci sont affichés sur notre site Web à l'adresse et à la rubrique susmentionnées.

États provisoires – 2007

Les états provisoires pour 2007 tiendront compte des changements découlant des nouvelles normes de comptabilisation des instruments financiers au Canada. Toutes les pages concernées par ces changements ont été affichées sur notre site Web en août dernier, et nous prévoyons mettre à jour la version intégrale des états provisoires VIE-1 et VIE-2 en décembre prochain. Le seul autre changement des états provisoires prévu en 2007 consistera en l'ajout d'une ligne au bilan, à la page 20.010 : « Total de l'actif net des fonds distincts ».

Autres renseignements/questions

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec votre gestionnaire des relations au BSIF. Pour toute question en rapport avec le dépôt des relevés de 2006, veuillez appeler la Division de l'information réglementaire au 613-990-1889.

c.c. Surintendants provinciaux et territoriaux des assurances
Association canadienne des compagnies d'assurances de personnes
Vérificateurs des sociétés d'assurance-vie canadiennes et étrangères fédérales